

PRAŠYMAS PATVIRTINTI DOKUMENTINĮ AKREDITYVĄ / DOCUMENTARY CREDIT CONFIRMATION APPLICATION

Prašome patvirtinti dokumentinį akreditivą (toliau – akreditivas) Bendrosiose dokumentinio akreditivo tvirtinimo ir dokumentų išankstinio apmokėjimo sąlygose ir šiame prašyme nurodytomis sąlygomis. / We hereby request you to add your confirmation to the Documentary Credit (hereinafter – Credit) in accordance with the General Terms and Conditions of Documentary Credit confirmation and documents discounting and instructions indicated in this Application.

Akreditivo Nr. / Credit No.

AB Šiaulių banko akreditivo Nr. / Šiaulių Bankas AB Credit No.

Banko-emitento pavadinimas / Name of issuing bank

Akreditivo suma

Galiojimo pabaigos data / Date of expiry

Valiuta / Currency	Suma / Amount	Leistinas nuokrypis / Tolerance + % / - %	Data / Date
--------------------	---------------	--	-------------

Gavėjas / Beneficiary

Pavadinimas / Name		Adresas, šalis / Address, country	
Kodas / Code	El. paštas / E-mail	Kontaktinis asmuo / Contact person	Telefono nr. / Phone No.

Papildomos sąlygos / Additional conditions

Komisinis atlyginimas už akreditivo tvirtinimą / Credit confirmation fee

- ☐ Sutinkame su AB Šiaulių banko komisiniu atlyginimu už akreditivo tvirtinimą, nurodytu Pranešime apie dokumentinį akreditivą
We hereby agree with the Credit confirmation fee of Šiaulių Bankas AB indicated in Advice of Documentary Credit
- ☐ Sutinkame su šiuo AB Šiaulių banko komisiniu atlyginimu už akreditivo tvirtinimą: % metinių palūkanų, min. valiuta suma
We hereby agree with the following Credit confirmation fee of Šiaulių Bankas AB: % p.a., min. currency amount

Pasirašydami šį prašymą, neatšaukiamai perleidžiame AB Šiaulių bankui visas reikalavimo teises į pagal akreditivą gautinas pinigų sumas. / By signing this application, we hereby irrevocably assign to Šiaulių Bankas AB all the demand rights to the funds receivable under the Credit.

Įsipareigojame sumokėti AB Šiaulių bankui (toliau – Bankas) šiame prašyme ir / arba Paslaugų įkainiuose nustatytą komisinį atlyginimą, susijusį su akreditivo tvirtinimu ir (ar) kitomis susijusiomis Banko paslaugomis. Šį komisinį atlyginimą įsipareigojame sumokėti nedelsiant, Bankui suteikus atitinkamą paslaugą, bei kompensuoti visus Banko patirtus paslaugos teikimo kaštus. Esame informuoti ir sutinkame, kad jei skiriasi Bankui ar kitiems bankams mokėtinų pinigų sumų ir Gavėjo sąskaitoje Banke esančių lėšų valiuta, Bankas nurašo bet kurioje Gavėjo sąskaitoje Banke esančią lėšų sumą, reikalingą mokėtinoms Bankui ar kitiems bankams pinigų sumoms padengti, taikydamas nurašymo dieną Banko nustatytą valiutos keitimo kursą. Esame informuoti, kad šio prašymo priėmimas neįpareigoja Banko suteikti prašomą paslaugą ar suteikti ją prašomomis sąlygomis. / We undertake to pay to Šiaulių Bankas AB (hereinafter – the Bank) charges set in this application and / or the Service fees related to the Credit confirmation and (or) other related Banking services. We undertake to pay these charges immediately after the Bank provides relevant service and to cover all the service provision costs incurred by the Bank. We were informed and agree that if currencies of the amounts payable to the Bank or other Banks and of the funds held in the Beneficiary's accounts with the Bank differ, the Bank debits from any Beneficiary's account in the Bank the funds amount required to be paid to the Bank or other banks to cover the payables, applying the Bank-set currency exchange rate on the writing-off day. We were informed that the acceptance of this application does not oblige the Bank to provide the requested service or to provide it under the requested conditions.

Patvirtiname, kad esame susipažinę su Bendrosiomis dokumentinio akreditivo tvirtinimo ir dokumentų išankstinio apmokėjimo sąlygomis, Šiaulių banko paslaugų teikimo bendrosiomis taisyklėmis, Mokėjimo paslaugų teikimo taisyklėmis, Šiaulių banko grupės įmonių Lietuvoje privatumo politika ir Paslaugų įkainiais bei įsipareigojame jų laikytis. Patvirtiname, kad esame informuoti, jog Bankas tvarkys Gavėją atstovaujancį, taip pat kitų šiame prašyme nurodytų asmenų duomenis šio prašymo vykdymo, teisės aktuose numatytų Banko pareigų vykdymo ir kitais tikslais, atitinkančiais teisės aktų reikalavimus, kaip nurodyta Šiaulių banko grupės įmonių Lietuvoje privatumo politikoje, skelbiamoje viešai www.sb.lt/lt/apie/svarbus-dokumentai/privatumo-politika ir tokius asmenis supažindinome su jų asmens duomenų tvarkymu Banke. Esame informuoti, kad Gavėjui ar jo atstovams, kitiems prašyme nurodytiems asmenims pageidaujant Bankas pateiks popierinį Šiaulių banko grupės įmonių Lietuvoje privatumo politikos egzempliorių. / We confirm to have read the General Terms and Conditions of Documentary Credit confirmation and documents discounting, General Service Rules, Payment Service Rules, Privacy Policy of Šiaulių Bankas Group companies in Lithuania and Service Fees of Šiaulių Bankas AB and undertake to comply with them. We confirm that we were informed that the Bank will process personal data of Beneficiary's representatives, also other individuals indicated in this application for the purpose of administration of this application, execution of Bank's obligations set by legal acts and for other purposes in compliance with the requirements of the legal acts, as indicated in the Privacy Policy of Šiaulių Bankas Group companies in Lithuania which is publicly announced at www.sb.lt/en/about/important-documents/privacy-policy and we have familiarized such persons with the processing of their personal data in the Bank. We were informed that upon Beneficiary's or his representative's request the Bank will provide with a paper copy of the Privacy Policy of Šiaulių Bankas Group companies in Lithuania.

Gavėjas / Beneficiary

Priimta Banke / Received at the Bank

Pareigos, vardas, pavardė, parašas Title, Name, Surname, Signature		Pareigos, vardas, pavardė, parašas Title, Name, Surname, Signature	
A.V. / Seal	Data / Date	Data / Date	